

Gemeinde Marthalen

erscheint vierzehntäglich und wird in alle Haushaltungen von Marthalen und Ellikon verteilt.



Eicheblatt

Nr. 414 / 27. Februar 2015

Politische Gemeinde

AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

Gemeinde- und Schulbibliothek

Der Gemeinderat genehmigt den Jahresbericht 2014 der Gemeinde- und Schulbibliothek. Im letzten Jahr wurden wiederum Klasseneinführungen und viele gut besuchte Anlässe durchgeführt. Die Neuanschaffungen und Veranstaltungen können auf der Homepage unter www.bibliothek-marthalen.ch abgerufen werden. Der Bestand an Medien erhöhte sich auf neu 7'353 (Vorjahr: 7'055). Die Zahl der Ausleihen stieg auf 20'054 (Vorjahr: 19'225). Insgesamt benützten 346 Personen (Vorjahr: 394) die Bibliothek, verteilt auf: Erwachsene inkl. Lehrerinnen und Lehrer 174, Oberstufenschüler 53 und Primarschüler 119. Der Gemeinderat dankt dem Team der Gemeinde- und Schulbibliothek herzlich für die wertvolle Arbeit im Dienst der Schule und der Gemeinde.

Liegenschaft Gasthaus Rössli

Die Bauabrechnung für die Sanierung des Bads der Wohnung im 2. OG, mit Gesamtkosten von Fr. 21'864.85 (inkl. MwSt.), d.h. mit Minderkosten von Fr. 2'161.65 gegenüber dem massgebenden Kredit von Fr. 24'026.50, wird genehmigt.

Verein Tagesfamilien Winterthur

Der Gemeinderat trat im 2013 die Zuständigkeit für die Bewilligung und Aufsicht von Krippen, Horten, Tages- und Pflegefamilien an das Amt für Jugend und Berufsberatung AJB. Gestützt auf die Leistungsvereinbarung ist das AJB für die Aufsicht über die meldepflichtigen Tagesfamilien zuständig. Für die zusätzlich anfallenden Aufgaben wie Vermittlung, Betreuung und Begleitung von Tagesfamilien musste eine neue Trägerschaft gefunden werden. Der Verein Tagesfamilien Winterthur hat

seine Dienstleistungen in der Stadt Winterthur längst etabliert und weitet diese auch auf den Bezirk Andelfingen aus. Die Gemeinde Marthalen schliesst mit dem Verein Tagesfamilien Winterthur eine Leistungsvereinbarung ab. Damit werden die Leistungen:

- Akquirierung und Abklärung neuer Tagesfamilien
- Vermittlung von Kindern in eine passgenaue Tagesfamilie
- Fachliche Beratung und Begleitung von Tagesfamilien

übertragen.

Die Leistungsvereinbarung mit dem Amt für Jugend und Berufsberatung, Region Andelfingen - Winterthur, bezüglich Aufsicht über Tagesfamilien bleibt weiterhin bestehen.

Öffentliche Beleuchtung

Im Rahmen der Erschliessung beim neuen Bahnhof, Fussgänger Zugänge Süd, sollte der unterste Abschnitt der Breitstrass, Teilstück Brücke bis Strasse Undere Fleudebüel, ebenfalls mit einer Strassenbeleuchtung ausgerüstet werden. Das Durchleitungsrecht für den Anschluss und die Bewilligung für die Erstellung der Lichtkandelbar werden vom betroffenen Grundeigentümer nicht gewährt. Die durchgehende Beleuchtung für die Fussgänger zu den Zugängen Süd kann daher vorläufig nicht erstellt werden.

Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren

Freitag, 6. März 2015, um 11.30 Uhr im
Restaurant Freihof

Pro Senectute Wandertreff

(immer am 1. Montag im Monat bei jeder Witterung)

Rundwanderung im Eschheimertal Schaffhausen

Aufstieg: 125 Meter

Abstieg: 130 Meter

Wanderzeit ca 1 Stunde und 45 Minuten

Wanderschuhe und Wanderstöcke empfohlen

Wann: **Montag, 2. März 2015**

Abfahrt: 13.01 Uhr Bahnhof Marthalen
Zug nach Schaffhausen,
Bus bis Hohlenbaum

Billet: Marthalen - Schaffhausen retour
Fr. 6.80 mit Halbtax

Ankunft: **ca. 17.00 Uhr**

Es freuen sich auf viele Wanderlustige

Pro Senectute Ortsvertretung
Anna Spalinger, Tel.: 052 319 23 55

Versicherung ist Sache der Teilnehmer.

Zürcher Verkehrsverbund Verbundfahrplanprojekt 2016 - 2017

Das Verbundfahrplanprojekt 2016 - 2017 samt Bericht wird vom 12. bis 29. März 2015 auf der Homepage des Zürcher Verkehrsverbundes ZVV (www.zvv.ch) publiziert. Das Verbundfahrplanprojekt wird nicht mehr als Papierversion erstellt, sondern nur im Internet aufgeschaltet.

Die Eingaben von Änderungswünschen durch die Bevölkerung sind bis spätestens am

Dienstag, 31. März 2015

an den Gemeinderat Marthalen, Uerdorf 2,
Postfach, 8460 Marthalen, zu richten.

Marthalen, 12. März 2015

GEMEINDERAT MARTHALEN



Seit 1938

Keller

Malergeschäft
8460 Marthalen

**Frisch gestrichen
eine saubere Sache!**

Urs Keller

Telefon 052 319 25 62

Fax 052 319 25 10

maler.keller@bluewin.ch

Qualitäts-Glasdächer und Wintergärten aus dem Weinland

Der Spezialist in Ihrer Region:

Weber Metallbau GmbH
Buechbrunnenstrasse 2
8447 Dachsen
Tel. 052 647 40 60

**Weber
Metallbau**
www.webermetallbau.ch



Garage Corrodi AG, Marthalen

offizielle TOYOTA-Vertretung

permanente Neuwagen- und Occasions-Ausstellung

günstige Jahreswagen, Leasing, Miet- und Ersatzwagen

Service und Reparaturen aller Marken, MFK-Bereitstellungen

Tagfahrlicht- und Reifendruck-Kontrollsysteme

Europrämien auf alle Neuwagen bis Fr. 7000.-

Frühlingsausstellung 14./15. März 2015, je 10 bis 17 Uhr

Ruedelfingerstrass 13, 052 5111222, www.corrodiauto.ch



TOYOTA

corrodi



Alt und Neu in Harmonie

Öffentlicher Vortrag von Christian Muntwyler, kant. Denkmalpflege

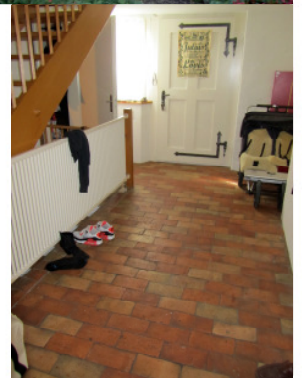


Kein Haus in unserem Dorf besteht noch so, wie es einst gebaut wurde. Bauten sind im Laufe der Jahrzehnte oder -hunderte immer wieder verändert, um- und angebaut worden um sie den jeweiligen Bedürfnissen der Bewohner und ihren Tätigkeiten anzupassen. Dies ist auch heute noch möglich, ohne radikale und zerstörerische Eingriffe. Ja es

lohnt sich, historische Substanz grundsätzlich zu schonen und Vorhandenes in die Planung mit einzubeziehen und allenfalls die Bedürfnisse den Gegebenheiten anzupassen. Bei der Renovation und Neunutzung eines bestehenden historischen Gebäudes kann durch sorgfältiges, respektvolles Weiterbauen Alt und Neu, Innen und Aussen als harmonisches Ganzes weiterbestehen - zur Freude seiner Bewohner und zum Schmuck des Dorfes.



Christian Muntwyler kennt als Bauberater der kantonalen Denkmalpflege die Herausforderungen die sich im Spannungsfeld von modernen Wohnansprüchen und alten Häusern stellen. Er berichtet mit vielen Beispielen aus seiner berufspraktischen Erfahrung, worauf es ankommt, wenn in alter Bausubstanz attraktive Räume mit hohem Wohnwert entstehen sollen.



Mittwoch, 4. März 2015 um 20.15 Uhr auf der Stube

AUTO Bolli BENKEN

Verkauf • Garage • Carrosserie



Service

ŠKODA



Service

SEAT
und
Audi
Spezialist

- Tiefpreis-Tankstelle
- Service aller Marken
- Bremsenservice
- Auspuffservice
- 4-Achs Radgeometrie
- Fahrzeugmiete
- Dachboxverleih
- gratis Ersatzwagen bis 50 km

www.autobolli.ch

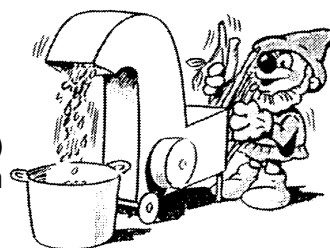
052 304 80 80

8463 Benken

Häcksel-Service Frühling 2015

Wann? Montag, 23. März

Was? Äste, Stängel und Stauden **ohne Wurzeln (keine Steine und Erde)** bis gut armdick, möglichst nicht halbiert, **feine Stauden zu grossen Bündeln zusammengeschnürt.**



Wo? Bei Ihnen zu Hause am Strassenrand oder auf dem Hofplatz.

Wie? Das Häckselteam fährt mit seinem Traktor und Häcksler im Laufe des Tages bei Ihnen vorbei und häcksel das bereitgelegte Material auf einen kleinen Haufen oder besser in grosse von Ihnen bereitgestellte Gefässe. Ihre Anwesenheit ist dazu nicht unbedingt erforderlich.

Wieviel? Normale Mengen sind gratis! Für grosse Mengen und aussergewöhnliches Häckselgut wird der Aufwand zum Stundenansatz von Fr. 120.00 in Rechnung gestellt.

Wohin? Das Häckselgut wird nicht abtransportiert. Falls Sie dafür keine Verwendung haben, lässt sich sicher in der Nachbarschaft jemand finden, der das Häckselgut gerne entgegennimmt.

Falls Sie an unserem Häcksel-Service interessiert sind, melden sie sich **bis spätestens 20. März** an (Freitagmorgen vor dem Häckseldatum). Ihre Anmeldung nimmt die Gemeindeverwaltung, 8460 Marthalen, telefonisch unter 052 305 44 44, per E-Mail admin@marthalen.ch oder mit unten stehenden Talon entgegen.

Mit einer rechtzeitigen Anmeldung erleichtern Sie dem Häckselteam die Arbeit und verhindern, dass Ihr bereitgestelltes Material nicht gehäcksel wird.

Der Gemeinderat

----- Bitte hier abtrennen -----

Anmeldung zur Häckselaktion vom 23.03.2015

Name, Vorname: Tel.:

Adresse:

Lage des Häckselguts:

Datum: Unterschrift:

Transporte
Muldenservice

HANSJÖRG
Rüeger
8460 Marthalen

Entsorgungsprobleme?

Sie erhalten bei uns die passende Mulde
in den Grössen von 4 bis 40 m³,
auf Wunsch mit Deckel.

Für weitere Auskünfte rufen Sie
uns unverbindlich an.

Tel. 052 319 13 85 • Fax 052 319 20 34

Wir machen Ihren Garten zu einer Oase!



- 🌿 Gartenbau
- 🌿 Gartenunterhalt
- 🌿 Bepflanzungen
- 🌿 Natursteinmauern
- 🌿 Pflästerungen

Home & Garden Services
Dorfstrasse 12, 8197 Rafz
Telefon 079 329 33 90
www.homeandgardenservices.ch

Meldepflicht der Vermieter

Gemäss § 33a Gemeindegesetz müssen Vermieter und Logisgeber der Gemeinde den Ein- und Auszug von Mietern melden.

Diese Meldung muss innert 14 Tagen ab Eintritt des zu meldenden Ereignisses vorgenommen werden und kann entweder telefonisch oder per Mail an admin@marthalen.ch erfolgen.

Die Meldung muss den korrekten EGID und E-WID sowie die amtliche Wohnungsnummer enthalten.

Neu besteht auch die Möglichkeit, Mieterwechsel über folgenden Weblink zu melden:

<https://www.e-service.admin.ch/sis/app/mandant/drittmeldung>

Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass Verletzungen der Melde-, Auskunfts- und Mitwirkungspflichten mit Busse geahndet werden können.

Vermieter werden gebeten, Ein- und Auszüge rechtzeitig zu melden.



Evangelische Freikirche
Chrischona-Gemeinde Marthalen
Stationsstrass 1, 8460 Marthalen



**SELBST WENN EURE SÜNDEN SCHARLACHROT SIND,
SOLLEN SIE SCHNEEWEISS WERDEN.**

DIE BIBEL: JESAJA 1 VERS 18

© ERF.de

Chrischona-Gemeinde Marthalen M. Eversberg

Unsere Anlässe / Gottesdienste

(alle Gottesdienste mit altersgerechtem Kinderprogramm!)

Sonntag, 01.03. / Gemeindezentrum

09.30 Uhr: Gottesdienst; Predigt: Arthur Lampe

Sonntag, 08.03. / Gemeindezentrum

09.30 Uhr: Gottesdienst zum 175-jährigen Jubiläum von Chrischona International; Predigt: Hartmut Steeb (Livestream von St.Chrischona)

Jugendgruppe

Sa, 07.03.: Worship + Thema drabliibe bi Jesus

Do, 12.03.: chligruppe

Kontakt: Marcel Eversberg 079 229 16 82

Teenagerclub

Ferienpause

Kontakt: Mirjam Toggenburger 079 767 53 75

Jungschar (www.jungschar-marthalen.ch)

Ferienpause

Kontakt: Joëlle Flückiger 078 892 82 34

Vorschau: KINDERWOCHE „HolzBauWelt“

29.April – 2.Mai (14-17 Uhr)

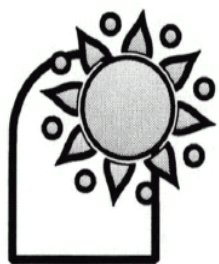
Wir bauen Kunstwerke aus 80'000 Holzklötzen!

Für Kinder ab 2.Kindergarten bis 6.Klasse

(Anmeldeflyer folgt)

Weitere Infos auf www.chrischona-marthalen.ch
oder bei den Pastoren: Arthur Lampe 052 319 11 41, Marcel Eversberg 052 319 35 91

Jeder ist herzlich eingeladen!



Chile-Fänschter


der reformierten Kirchgemeinde

Gottesdienste

So, 1. März **Abendgottesdienst**
19.15 Uhr Pfrn. Seraina Bisang
Orgel: Hanna Rajchman-Berli
Kollekte: Verein Compagna
(KG Rheinau-Ellikon bei uns zu Gast)

Fr, 6. März **Weltgebetstag**
19.30 Uhr Vorbereitungsteam nach der Liturgie
von Frauen aus den Bahamas
Orgel: Monique Ammann
Kollekte: Weltgebetstag
Anschl. gemütliches Beisammensein

So, 8. März **Gottesdienst**
09.30 Uhr Pfr. Ernst Friedauer
Orgel: Liselotte Breuning
Kollekte: Gideon (Bibel-Verbreitung)
Anschliessend Chile-Kafi 

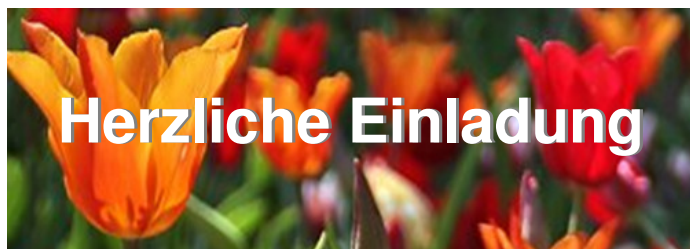
So, 15. März **Gottesdienst mit Taufe**
09.30 Uhr **von Emil Grandel**
Pfr. Ernst Friedauer
Orgel: Liselotte Breuning
Kollekte: Walga-Klinik, Äthiopien
Chinderhüeti & Sunntigs-Höck 

So, 22. März **Gemeindetag in der Mehrzweckhalle**
11.00 Uhr **Gottesdienst mit anschliessendem Mittagessen**



Pfr. Ernst Friedauer
Mitwirkung: Musikverein Helvetia
Kollekte und Erlös zu Gunsten
Entwicklung der Landwirtschaft
in Svay Antor, Kambodscha
(HEKS-Projekt)

Chinderhüeti während Gottesdienst
Anschliessend für Kinder:
Hotdog
Spiel- und Bastecke



Herzliche Einladung



Bildlegende

Dieser Anlass ist gut für Familien
geeignet.

Kinder und Jugend *

Chinder-Chile (ab 3 Jahren, inkl. Gschichtehöck)
Fr, 13. März 15.30 – 16.00 Uhr in der Kirche

Gschichtehöck (Kindergarten und 1. Klasse)
Jeden Freitag 15.15 – 16.00 Uhr im Treffpunkt

Minichile (2. Klasse) im Treffpunkt
Mo, 9. März 13.30 – 15.05 Uhr (Gruppe **M1**)
Fr, 13. März 13.30 – 15.05 Uhr (Gruppe **M2**)

3. Klass-Unți (jeden 2. Montag)
Mo, 16. März 13.30 – 15.05 Uhr im Treffpunkt

Club 4 (4. Klasse) im Treffpunkt
Mo, 9. März 15.15 – 16.15 Uhr (Gruppe **M2**)
Mo, 16. März 15.15 – 16.15 Uhr (Gruppe **M2**)
Mi, 25. März 13.30 – 16.45 Uhr (Gruppe **M1**)

Jugendgottesdienst
Do, 12. März 18.30 Uhr in der Kirche Marthalen

Konfirmandenunterricht (jeden Dienstag)
Dienstag 17.30 – 18.30 Uhr im Treffpunkt

Chinderhüeti & Sunntigs-Höck in der „Stube“
15. März siehe auch Gottesdienste 

Cevi Marthalen (www.cevimarthalen.ch)
Sa, 14. März 14.00 Uhr Pausenplatz

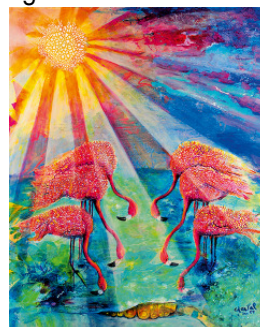
Kinderhütedienst
Do, 12. März 13.30 – 17.00 Uhr im Giebelzimmer

*während Ferien kein Gschichtehöck und kirchl. Un-

Weltgebetstag

Freitag, 6. März, 19.30 Uhr
Kirche Marthalen

Nach der Liturgie von Frauen aus den Bahamas



Frauen und Männer sind herzlich willkommen!

Weitere Termine - Voranzeigen

Auswärtige Durchführungsorte werden **speziell** gekennzeichnet, sonst findet Anlass in Marthalen statt.

Fr, 6. März **Weltgebetstag** in der Kirche
19.30 Uhr Frauen aus den Bahamas sind die Verfasserinnen der Liturgie

Fr, 13. März **Der christliche Glaube und die Weltreligionen, Teil 5: Der Islam**
20 Uhr **U'stammheim** in der Wirthenstube **Unterstammheim** !

Sa, 14. März **Workshop „KirchgemeindePlus“** !
8 - 12 Uhr in der Mehrzweckhalle

So, 15. März **Gesprächskreis fällt aus wegen Workshop vom 14.03.**

Mi, 18. März **Seniorenachmittag** in MZH
14.00 Uhr „Natur - oft kopiert, nie erreicht“
Filmvortrag von Kurt Baltensperger

Di, 24. März **Stille in der Kirche**
19.00 Uhr Meditative Feier im Chor der Kirche

So, 29. März **Schreiten in die Stille**
19.15 Uhr Meditatives Tanzen in der Kirche

Mo, 30. März **Rheinauer Abendmusiken**
20.00 Uhr **Maria III, Maria unter dem Kreuz**
Bergkirche Barbara Schlatter-Wiederkehr, Flöten
Rheinau Barbara Böhi, Stimme

Di, 31. März **Passionsfeier für Klein + Gross**
18.30 Uhr mit „minichile“ in der Kirche

Bezirkskirchenpflege

Gesamterneuerungswahlen 2015 - 2019

Wie bereits in der Andelfinger Zeitung und im letzten Chile-Fänschter berichtet wurde, stellen sich für die zwei noch unbesetzten Sitze folgende Kandidaten als Mitglied der Bezirkskirchenpflege Andelfingen zur Verfügung.



Geissbühler Ernst

geb. 1956
Hufäckerstrasse 5,
Oberstammheim
Masch. Ing. HTL
Mitarbeiter in der Informatik
Prozessbetreuer, Administrator
SAP
ehemaliges Mitglied der Kirchenpflege Stammheim



Hug Iris

geb. 1967
im Zil 7, 8460 Marthalen
Diplomierte Pflegefachfrau HF
ehemaliges Mitglied der Kirchenpflege Trüllikon-Truttikon

Grundsätzlich können alle reformierten stimmberechtigten Personen in dieses Amt gewählt werden. Der erste Wahlgang findet am **8. März 2015** mit einem leeren Wahlzettel statt.

!!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!!

Es geht um unsere kirchliche Zukunft!

Herzliche Einladung zum

Workshop KirchgemeindePlus Weinland Mitte
Samstag, 14. März 2015, 8 - 12 Uhr !
Mehrzweckhalle Marthalen

Schwerpunkte des Workshops:

Situation Kirchgemeinde Marthalen

Was sind Stärken und Schwächen, Chancen und Risiken unserer Kirchgemeinde? Wer sind wir? Was sind unsere Ängste? Was wünschen wir uns?

Was darf auf keinen Fall geschehen?

(das genaue Programm des Workshops liegt in der Kirche auf und ist auf unserer Homepage abrufbar)

Eine durchmischte Gruppe ist wesentlich. Deshalb bitten wir Sie, auch Ihre jugendlichen und erwachsenen Kinder oder Nachbarn für eine Teilnahme am Workshop zu gewinnen.

Wir freuen uns über IHRE Anmeldung und sind sehr dankbar, wenn Sie mit uns die kirchliche Zukunft gestalten!

Anmelde-Talon für Workshop vom Sa, 14. März
Bitte bis 07.03.15 an: Eveline Lüthi, Leebere 5,
8460 Marthalen oder eveline.luethi@8460.ch

Name: _____

Vorname: _____

Adresse: _____

Anzahl Personen: _____

Tel./Natel: _____

E-Mail: _____

Bemerkungen: _____

!!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!! ---- !!!

VERANSTALTUNGSKALENDER

Wann?	Wer?	Was?	Bemerkungen
Mo, 2. März	Pro Senectute	Seniorenwanderung	13.01, Bahnhof Marthalen
Mi, 4. März	Natur- und Heimatschutzverein	Vortrag: Alt und Neu in Harmonie	20.15 Uhr, Stube Marthalen
Fr, 6. März	Frauenverein	Mittagstisch	11.30 Uhr, Restaurant Freihof
So, 8. März	kantonale und eidgenössische Volksabstimmung		



HEV Region Winterthur
Hauseigentümerverband Bezirke Andelfingen, Pfäffikon und Winterthur



Roger Salzmann
Immobilienverkauf



Martin Klement
Immobilienverkauf



Sibylle Eisenring
Immobilienmarketing

Warum ein Risiko eingehen?

Sicher verkaufen mit HEV Region Winterthur

Vertrauen Sie, wem auch 15'000 Mitglieder vertrauen.
HEV Region Winterthur - Ihr kompetenter Immobilienpartner.
Gerne setzen wir uns auch für Sie ein.

Lagerhausstrasse 11 • 8401 Winterthur
www.hev-winterthur.ch • Telefon 052 212 67 70

Fachkompetenz in Immobilien • Bau- und Rechtsberatungen • Schätzungen • Verkäufe • Vermietungen

Altpapier- und Kartonsammlung

Die Damenriege sammelt am **Samstag, 14. März, ab 08.00 Uhr** das Altpapier ein.

Folgende Punkte sind zu beachten:

- ☞ Das Altpapier ist gebündelt bereitzustellen.
- ☞ Der Karton ist getrennt vom Altpapier und gebündelt bereitzustellen.
- ☞ Keine Säcke/Tragtaschen - Versteckter Abfall!
- ☞ Das Altpapier und der Karton ist dort bereitzustellen, wo sonst ihr Kehricht abgeholt wird.
- ☞ Das Altpapier und der Karton ist vor 08.00 Uhr bereitzustellen.
- ☞ Die Gewerbebetriebe müssen den Karton direkt bei der Sammelstelle bei der Landi bis 12.00 Uhr abgeben.



Falls man das Altpapier vor dem Haus holen müsste oder es bis um 11 Uhr noch nicht abgeholt wurde, bitten wir um ein Telefon

☎ Corinne Weidmann, 079 357 44 41

📅 Nächste Sammlung: **13. Juni 2015**

Impressum: Gemeinde Marthalen

Artikel und Inserate an: Gemeindeverwaltung, Postfach, 8460 Marthalen, Tel. 052 305 44 44, Fax: 052 305 44 55

E-Mail: robin.samarasinghe@marthalen.ch; Website: <http://www.marthalen.ch>

Einsendeschluss für die nächste Ausgabe: Mittwochmorgen, 4. März, 09.00 Uhr

Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung von eingesandten Beiträgen.

Redaktion: Robin Samarasinghe, Gemeindeverwaltung Marthalen

Druck: Witzig Druck AG, Marthalen